



Briselē, 2025. gada 2. oktobrī
(OR. en)

11312/25
COR 2

MI 511
COMPET 695
IND 249
TELECOM 237
CONSOM 131
JAI 1040
CT 91
PI 146
AUDIO 65
DELECT 95

PAVADVĒSTULE

Sūtītājs:	Eiropas Komisijas ģenerālsekretāre, parakstījusi direktore <i>Martine DEPREZ</i>
Saņemšanas datums:	2025. gada 2. oktobris
Saņēmējs:	Eiropas Savienības Padomes ģenerālsekretāre <i>Thérèse BLANCHET</i>
Iepri. dok. Nr.:	C(2025) 4340 final
K-jas dok. Nr.:	C(2025) 6775 final
Temats:	LABOJUMS (1.10.2025) Komisijas deleģētajā regulā (ES) (2025. gada 1. jūlijs), ar ko papildina Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2022/2065, nosakot tehniskos nosacījumus un procedūras, saskaņā ar kuriem ļoti lielu tiešsaistes platformu un ļoti lielu tiešsaistes meklētājprogrammu nodrošinātājiem dati jākopīgo ar pārbaudītiem pētniekiem (C(2025) 4340 final)

Pielikumā ir pievienots dokuments C(2025) 6775 final.

Pielikumā: C(2025) 6775 final

Briselē, 1.10.2025.
C(2025) 6775 final

LABOJUMS

(1.10.2025)

Komisijas deleģētajā regulā (ES) (2025. gada 1. jūlijs), ar ko papildina Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2022/2065, nosakot tehniskos nosacījumus un procedūras, saskaņā ar kuriem ļoti lielu tiešsaistes platformu un ļoti lielu tiešsaistes meklētājprogrammu nodrošinātājiem dati jākopīgo ar pārbaudītiem pētniekiem

(C(2025) 4340 final)

LABOJUMS

Komisijas deleģētajā regulā (ES) (2025. gada 1. jūlijs), ar ko papildina Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2022/2065, nosakot tehniskos nosacījumus un procedūras, saskaņā ar kuriem ļoti lielu tiešsaistes platformu un ļoti lielu tiešsaistes meklētājprogrammu nodrošinātājiem dati jākopīgo ar pārbaudītiem pētniekiem

(C(2025) 4340 final)

8. pantā:

tekstu:

“1. Iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators pieņem lēmumu par to, vai var sagatavot motivētu pieprasījumu, ņemot vērā šādus aspektus:

- (a) attiecībā uz katru pieteikuma iesniedzēju pētnieku:
 - i. apstiprinājums par piederību pie pētniecības organizācijas saskaņā ar definīciju Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvas (ES) 2019/790⁷ 2. panta 1. punktā;
 - ii. deklarācija par neatkarību no komerciālām interesēm, kas attiecas uz konkrēto projektu, kura īstenošanai tiek pieprasīti dati;
 - iii. apņemšanās padarīt savus pētījumu rezultātus publiski pieejamus bez maksas;
- (b) informācija par finansējumu pētniecības projekta atbalstam, kura īstenošanai tiek pieprasīti dati;
- (c) pieprasīto datu apraksts, ieskaitot formātu, tvērumu un, ja iespējams, konkrētos atribūtus, attiecīgos metadatus un datu dokumentāciju, ņemot vērā arī informāciju, kas darīta pieejama saskaņā ar šīs regulas 6. panta 4. punktu;
- (d) informācija par to, cik nepieciešama un samērīga ir piekļuve datiem, un informācija par to pētījumu termiņiem, kuru veikšanai dati tiek pieprasīti;
- (e) informācija par apzinātajiem riskiem konfidencialitātes, datu drošības un personas datu aizsardzības ziņā saistībā ar datiem, kuriem varētu piekļūt, apraksts par tehniskajiem, juridiskajiem un organizatoriskajiem pasākumiem, kas tiks ieviesti, un, ja iespējams, ierosinātā piekļuves kārtība, lai mazinātu šādus riskus, apstrādājot pieprasītos datus;
- (f) apraksts par pētniecības darbībām, kas veicamas ar pieprasītajiem datiem;
- (g) pieteikuma par piekļuvi datiem kopsavilkums, kurā ietverti šādi elementi:
 - i. pētniecības tēma;
 - ii. datu sniedzējs, no kura tiek pieprasīti dati;
 - iii. pieprasīto datu apraksts, kā minēts c) apakšpunktā.”

⁷ Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva (ES) 2019/790 (2019. gada 17. aprīlis) par autortiesībām un blakustiesībām digitālajā vienotajā tirgū un ar ko groza Direktīvas 96/9/EK un 2001/29/EK (OV L 130, 17.5.2019., 92. lpp., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2019/790/oj>).

lasīt šādi:

“Iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators pieņem lēmumu par to, vai var sagatavot motivētu pieprasījumu, ņemot vērā šādus aspektu:

(a) attiecībā uz katru pieteikuma iesniedzēju pētnieku:

(i) apstiprinājums par piederību pie pētniecības organizācijas saskaņā ar definīciju Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvas (ES) 2019/790 2. panta 1. punktā⁷;

(ii) deklarācija par neatkarību no komerciālām interesēm, kas attiecas uz konkrēto projektu, kura īstenošanai tiek pieprasīti dati;

(iii) apņemšanās padarīt savus pētījumu rezultātus publiski pieejamus bez maksas;

(b) informācija par finansējumu pētniecības projekta atbalstam, kura īstenošanai tiek pieprasīti dati;

(c) pieprasīto datu apraksts, ieskaitot formātu, tvērumu un, ja iespējams, konkrētos atribūtus, attiecīgos metadatus un datu dokumentāciju, ņemot vērā arī informāciju, kas darīta pieejama saskaņā ar šīs regulas 6. panta 4. punktu;

(d) informācija par to, cik nepieciešama un samērīga ir piekļuve datiem, un informācija par to pētījumu termiņiem, kuru veikšanai dati tiek pieprasīti;

(e) informācija par apzinātajiem riskiem konfidencialitātes, datu drošības un personas datu aizsardzības ziņā saistībā ar datiem, kuriem varētu piekļūt, apraksts par tehniskajiem, juridiskajiem un organizatoriskajiem pasākumiem, kas tiks ieviesti, un, ja iespējams, ierosinātā piekļuves kārtība, lai mazinātu šādus riskus, apstrādājot pieprasītos datus;

(f) apraksts par pētniecības darbībām, kas veicamas ar pieprasītajiem datiem;

(g) pieteikuma par piekļuvi datiem kopsavilkums, kurā ietverti šādi elementi:

(i) pētniecības tēma;

(ii) datu sniedzējs, no kura tiek pieprasīti dati;

(iii) pieprasīto datu apraksts, kā minēts c) apakšpunktā.”;

9. panta 5. punktā:

tekstu:

“5. Ja iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators uzskata, ka piekļuves nodrošināšanai pieprasītajiem datiem ir jāizmanto droša apstrādes vide, iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators pieprasa dokumentāciju, kas apliecina, ka minētās vides operators:

(h) nosaka piekļuves nosacījumus drošai apstrādes videi, lai līdz minimumam samazinātu risku, ka drošā apstrādes vidē mitinātie dati varētu tikt neatļauti nolasīti, kopēti, pārveidoti vai izņemti;

(i) izmantojot individuālas un unikālas lietotāju identitātes un konfidenciālus piekļuves režīmus, nodrošina, ka pārbaudītiem pētniekiem ir piekļuve tikai tiem datiem, uz kuriem attiecas motivētais pieprasījums;

(j) glabā identificējamus žurnālus par piekļuvi drošai apstrādes videi tik ilgi, cik nepieciešams, lai pārbaudītu un revidētu visas apstrādes darbības šajā vidē;

(k) nodrošina, ka pārbaudīto pētnieku rīcībā esošā datošanas jauda ir piemērota un pietiekama pētniecības projekta nolūkiem;

(l) uzrauga a)–d) apakšpunktā uzskaitīto pasākumu efektivitāti.”

lasīt šādi:

“5. Ja iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators uzskata, ka piekļuves nodrošināšanai pieprasītajiem datiem ir jāizmanto droša apstrādes vide, iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators pieprasa dokumentāciju, kas apliecina, ka minētās vides operators:

(a) nosaka piekļuves nosacījumus drošai apstrādes videi, lai līdz minimumam samazinātu risku, ka drošā apstrādes vidē mitinātie dati varētu tikt neatļauti nolasīti, kopēti, pārveidoti vai izņemti;

(b) izmantojot individuālas un unikālas lietotāju identitātes un konfidenciālus piekļuves režīmus, nodrošina, ka pārbaudītiem pētniekiem ir piekļuve tikai tiem datiem, uz kuriem attiecas motivētais pieprasījums;

(c) glabā identificējamus žurnālus par piekļuvi drošai apstrādes videi tik ilgi, cik nepieciešams, lai pārbaudītu un revidētu visas apstrādes darbības šajā vidē;

(d) nodrošina, ka pārbaudīto pētnieku rīcībā esošā datošanas jauda ir piemērota un pietiekama pētniecības projekta nolūkiem;

(e) uzrauga a)–d) apakšpunktā uzskaitīto pasākumu efektivitāti.”;

12. pantā:

tekstu:

“3. Saņemot grozījuma pieprasījumu saskaņā ar Regulas (ES) 2022/2065 40. panta 5. punktu, iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators informē attiecīgo galveno pētnieku.

4. Lemjot par grozījuma pieprasījumu, kas iesniegts saskaņā ar Regulas (ES) 2022/2065 40. panta 5. punkta a) apakšpunktu, iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators ņem vērā:

(a) vai iemesli, kuru dēļ, iespējams, nav piekļuves datiem, ir pienācīgi pamatoti;

(b) vai šī datu piekļuves neesība ir pastāvīga vai īslaicīga.

5. Lemjot par grozījuma pieprasījumu, kas iesniegts saskaņā ar Regulas (ES) 2022/2065 40. panta 5. punkta b) apakšpunktu, iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators ņem vērā visu turpmāk minēto:

(a) vai iespējamā ievainojamība un tās ievērojamība ir pienācīgi pamatota;

(b) kaitējuma iespējamību un smagumu, kas izriet no šīs iespējamās ievainojamības;

(c) kādā mērā motivētajā pieprasījumā izklāstītā piekļuves kārtība efektīvi mazina šāda kaitējuma rašanās risku.

6. Jebkurā grozījuma pieprasījuma novērtēšanas brīdī iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators var pieprasīt datu sniedzējam vai galvenajam pētniekam jebkādu papildu informāciju, ko tas uzskata par nepieciešamu novērtējuma pabeigšanai.

7. Šādu papildu informācijas pieprasījumu iesniedz pēc iespējas drīzāk, lai datu sniedzējam vai galvenajam pētniekam dotu pietiekami daudz laika atbildēt, un jebkurā gadījumā tas neietekmē

Regulas (ES) 2022/2065 40. panta 6. punkta otrajā daļā noteikto termiņu. Ja datu sniedzējs vai galvenais pētnieks nesniedz pieprasīto informāciju vispār vai nesniedz to iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators noteiktā termiņā, vai sniedz daļēju informāciju, iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators pieņem lēmumu Regulas (ES) 2022/2065 40. panta 6. punktā noteiktajā termiņā, pamatojoties uz informāciju, kas tam tika darīta pieejama saprātīgā termiņā.”

lasīt šādi:

“1. Saņemot grozījuma pieprasījumu saskaņā ar Regulas (ES) 2022/2065 40. panta 5. punktu, iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators informē attiecīgo galveno pētnieku.

2. Lemjot par grozījuma pieprasījumu, kas iesniegts saskaņā ar Regulas (ES) 2022/2065 40. panta 5. punkta a) apakšpunktu, iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators ņem vērā:

(a) vai iemesli, kuru dēļ, iespējams, nav piekļuves datiem, ir pienācīgi pamatoti;

(b) vai šī datu piekļuves neesība ir pastāvīga vai īslaicīga.

3. Lemjot par grozījuma pieprasījumu, kas iesniegts saskaņā ar Regulas (ES) 2022/2065 40. panta 5. punkta b) apakšpunktu, iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators ņem vērā visu turpmāk minēto:

(a) vai iespējamā ievainojamība un tās ievērojamība ir pienācīgi pamatota;

(b) kaitējuma iespējamību un smagumu, kas izriet no šīs iespējamās ievērojamās ievainojamības;

(c) kādā mērā motivētajā pieprasījumā izklāstītā piekļuves kārtība efektīvi mazina šāda kaitējuma rašanās risku.

4. Jebkurā grozījuma pieprasījuma novērtēšanas brīdī iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators var pieprasīt datu sniedzējam vai galvenajam pētniekam jebkādu papildu informāciju, ko tas uzskata par nepieciešamu novērtējuma pabeigšanai.

5. Šādu papildu informācijas pieprasījumu iesniedz pēc iespējas drīzāk, lai datu sniedzējam vai galvenajam pētniekam dotu pietiekami daudz laika atbildēt, un jebkurā gadījumā tas neietekmē Regulas (ES) 2022/2065 40. panta 6. punkta otrajā daļā noteikto termiņu. Ja datu sniedzējs vai galvenais pētnieks nesniedz pieprasīto informāciju vispār vai nesniedz to iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators noteiktā termiņā, vai sniedz daļēju informāciju, iedibinājuma vietas digitālo pakalpojumu koordinators pieņem lēmumu Regulas (ES) 2022/2065 40. panta 6. punktā noteiktajā termiņā, pamatojoties uz informāciju, kas tam tika darīta pieejama saprātīgā termiņā.”